

BACALAN

Contrôle Technique Automobile Contrôle Technique Alfred Daney

325, bd Alfred-Daney
33300 Bordeaux



61 €
sur présentation
de ce journal

Gagnez 8 euros en payant en ligne sur:
www.bordeaux.securitest.fr

Tél. 05 56 39 60 33

Fax 09 88 77 08 27

E-mail: ctalfreddaney@orange.fr



La trêve estivale passée, notre quartier va retrouver, n'en doutons pas, tout son dynamisme. En témoignent l'agenda de vos associations figurant dans ce numéro et les nombreuses manifestations annoncées: Festival Nomades, 3 jours en octobre, Bacalaventure, formidables appels à ceux qui veulent découvrir, participer, aller à la rencontre...

Au-delà de sa vocation informative, notre journal est attentif à apporter toujours plus d'éléments d'analyse et de réflexions permettant à chacun (autant que faire se peut) de forger son opinion, d'agir sur la réalité telle qu'elle est, d'exercer sa citoyenneté. Vous trouverez à cet effet une nouvelle rubrique qui donne la parole à une personnalité experte d'un domaine en fonction de l'actualité. Dans ce numéro, l'interview de Cécile Rasselet, urbaniste qui s'exprime sur l'évolution de notre quartier.

Il sera également beaucoup question des commerçants, acteurs essentiels de la vie locale. De ceux du siècle dernier dans la rubrique *Au fil du temps*, et de ceux d'aujourd'hui dans le dossier central, commerçants dont l'état d'esprit oscille entre craintes et espoirs face aux bouleversements en cours.

Enfin, la rentrée est aussi le moment de prendre de bonnes résolutions; ce journal étant celui des habitants il est bien évidemment ouvert à tous, et notre comité de rédaction vous y accueillera avec le plus grand plaisir.

Christian Galatrie

Prochaine réunion du Comité de rédaction : mercredi 18 septembre 2013 à 18h
Local RQHB - entrée 5 - Port de la Lune

14 septembre
samedi
manifestation gratuite toute la journée... 9h / 18h

BACALAVENTURE 2013

Piscine Tissot
Rendez-vous à 9h

Enfants de 8 à 14 ans
> équipes constituées de 5 enfants et d'un adulte

matin
Activités nautiques
à la Piscine Tissot

après-midi
Activités terrestres
Bord de Garonne derrière la Salle Point du Jour P. Tachou

Mur d'escalade
Parcours d'aventurier
Quizz repérage
Tir à l'arc
Foot
Molke

Boxe and funk
Simulasurf
Sarbacane
Rugby flac
Badminton
Jeu de l'oie (Keolis)

PRÉVOIR

- > tenue de sport (tennis, short, casquette...)
- > maillot & bonnet de bain obligatoires, serviette
- > vêtement de pluie
- > PIQUE-NIQUE!!!

Inscriptions

À partir du 19 août au centre d'animation et le jour même au point d'accueil: piscine Tissot
Pour les activités nautiques
brevet de natation de 25m obligatoire

Centre d'animation BACALAN
association agréée de culture / agréé par la DRJ
1379 rue Joseph Brunet / 33300 Bordeaux
05 56 30 82 18 (Fax : 05 56 69 19 26)
www.bacalanbordeaux-centreanimation.com

Association des centres d'animation de quartiers de Bordeaux <http://www.centresanimation.com>
Partenaires : Amicale Laïque de Bacalan 05 56 50 85 60 - Régie de quartier 05 56 39 54 19

4ème FESTIVAL NOMADES

bordeaux bordeaux bordeaux

partenaires :
Perec Reyes
rumba catalane

26/27/28 sept 2013

qual du moral - tram B / borjès / à l'écrit

Festival NOMADES
www.festival-nomades.com

BACALAN, LE JOURNAL DU QUARTIER. N°42 SEPTEMBRE-DÉCEMBRE 2013. Gratuit. 4 n°s / an.
Tirage: 5000 exemplaires. Distribution boîtes à lettres, commerçants, bibliothèques, associations.
Éditeur: Régie de Quartier 62, rue Joseph-Brunet • 33300 Bordeaux.
Tél. 05 56 39 54 19 • Fax 05 56 39 54 13 • E-mail: journalbacalan@gmail.com
Directrice de la publication: Pierrette Coudret. ISSN: 1760-0944.
Rédaction, photos et corrections: habitants et associations du quartier.
Création et réalisation graphiques: Pleine Page 05 56 50 61 16.

REGAZ
BORDEAUX
Porteur d'énergie

BORDEAUX l'acsé
l'agence nationale pour la cohésion sociale et l'égalité des chances

Liberté • Égalité • Fraternité
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

CONSEIL GÉNÉRAL Gironde

Quelques commerces d'antan

Didier Periz / association Demain la Veille. Mémoire et histoire(s) de Bacalan sur <http://bacalanstory.blogs.sudouest.fr/>

Bacalan fut longtemps un quartier commerçant. Le seul secteur Achard comptait 59 commerces pour environ 5 000 habitants. Ils étaient 81 en 1962, 76 en 1966 et 78 en 1968. Dans les années 1930, on avait coutume de dire que chaque coin de rue abritait un débit de boissons. De l'autre côté leur répondaient fréquemment une alimentation, un coiffeur, une droguerie ou un marchand de cycles. Voici quelques illustrations et anecdotes de cette vie d'antan.



Une épicerie des années 1930 tenue alors par les grands-parents de Françoise Bessac : *Au Magasin bleu* 65, rue Achard. Le petit garçon est son oncle, Georges Grenier.

D'après Françoise Bessac



Le bar Loze se trouvait au 126, boulevard Brandenburg, à côté de la boucherie Orreteguy. Il était tenu par Joseph Loze. Lorsqu'il fut à la retraite, c'est sa nièce, Suzanne Lacoste (épouse Julien Frèche en 1936) qui le dirigea jusqu'en 1961, date de sa mort accidentelle. Suzanne et Julien Frèche habitaient l'appartement au-dessus du bar.

D'après Micheline Frèche-Gaillard

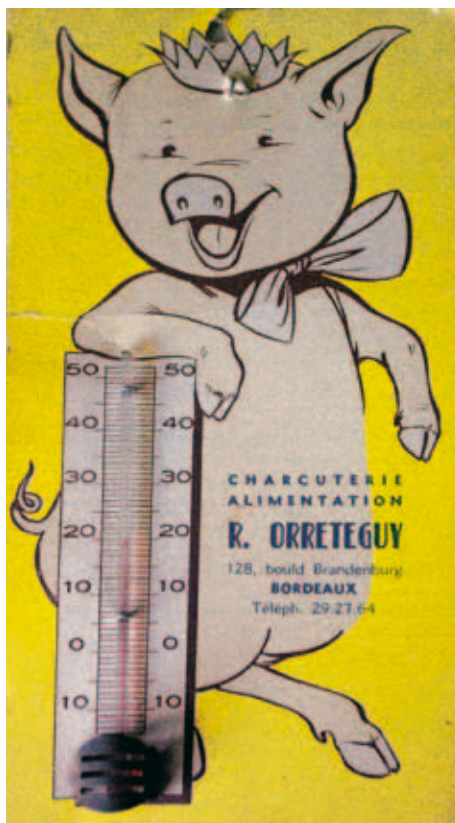


La charcuterie Dumur se trouvait au 61, rue Achard, au-delà de la rue Delbos; elle cessa son activité en 1970. Henri et Madeleine Dumur ont d'abord eu une charcuterie rue Delord. À son retour de captivité, Henri Dumur a acheté au 61, rue Achard.

Pour les fêtes de fin d'année, leur fils Robert s'amusa à faire des sculptures en saindoux qu'il exposait en vitrine.

Sur cette photo de 1946-1947, au centre, en tablier blanc : Henri et Madeleine Dumur.

D'après Jeanine Dumur



« Sur le boulevard Brandenburg, au n°128 juste avant la place Mareilhac, mes parents avaient une charcuterie-épicerie et sur la place il y avait également une boulangerie "Darguence", le bar "Chez Odette" et une mercerie tenue par M^{me} Lacoste. Au 126 du boulevard, il y avait un bar qui est devenu vers 1976 un cabaret oriental "le mille et une nuits".

En photo: thermomètre donné par mes parents aux clients lors des fêtes de fin d'année vers 1967-1968. »

Michel Orreteguy



Pierre Pereuilh était boulanger au 107, rue Delbos. Son fils André devint à son tour boulanger, mais ne put racheter la boulangerie lorsque son père cessa son activité en 1935. Il s'occupa alors tour à tour de plusieurs commerces au coin de la rue Blanqui et du boulevard Brandenburg et de l'épicerie « Aquitaine », rue Blanqui.

Avant la guerre, après avoir habité rue Bolivar, lui et sa femme Rachel Brun achètent le 29 de la rue de New-York, maison mitoyenne avec l'école de la rue Blanqui; André travaille alors à la boulangerie Flament, rue Delbos.

Le bombardement de 1944 détruisit partiellement la maison ce qui ne permit pas de toucher l'aide à la reconstruction; André ne put entreprendre les travaux nécessaires et devint locataire au 13, de la rue Delbos jusqu'à sa retraite en 1974.

D'après Bernard Bézineau



En 1928, M. Suire, laitier, est assis dans sa charrette, chemin Noël. Lui-même habitait chemin de Labarde. Derrière l'âne, M. Larrue, marchand de légumes. La première dame, à gauche sur la photo, est M^{me} Camecasse avec son fils Gérard devant elle, et Gaby Cestias (née en 1922), la petite fille juste à côté. L'autre dame, plus âgée, serait M^{me} Verdier qui habitait une maison avec la famille Veillot (dixit Rosette Barbedienne).

D'après Josette Tylipksi et Yvette Marmande

Fête des voisins

Deux cent personnes du Village Bacalan et des rues Furt et Pourmann ont bravé le froid pour se retrouver le 31 mai dernier à l'occasion de leur fête des voisins. Les nombreux musiciens qui se sont succédés et la convivialité ambiante, ont néanmoins permis de «réchauffer» cette soirée. Très active dans notre quartier, l'association «KFE des familles» a mis son talent au service des plus petits. Tous se sont donné rendez-vous en 2014.

Christian Galatrie



Une partie de pétanque

En présence du maire, des élus du quartier et de représentants associatifs, le club « La Pétanque Bacalanaise » a inauguré son nouveau local le 8 juin dernier, boulevard Brandenburg. Depuis longtemps, le club attendait ce local, la mairie a réalisé leur souhait.

C'est un beau local en bois équipé comme il se doit d'un foyer, d'une cuisine, d'une réserve et de sanitaire à vocation associative. Le mauvais temps et les averses n'ont pas réussi à tempérer la bonne humeur des participants, le club avait bien fait les choses: un cocktail était là pour réchauffer les cœurs et réjouir les estomacs.

Ce club créé en 1957 regroupe 87 adhérents de tous âges et fonctionne sur ses fonds propres en organisant des lotos. Il compte

plusieurs sportifs de valeur comme José Contreras, champion d'Aquitaine. L'association souhaiterait organiser le grand prix de la ville de Bordeaux, mais pour cela il faudra remettre en état le terrain en bordure de Garonne et, si possible, obtenir une dérogation pour utiliser le parc-relais du tram pour le stationnement des participants.

À l'invitation des membres du club, je me suis rendu sur place et j'ai pu rencontrer des adhérents: ce sont presque tous des figures du quartier. La convivialité et l'échange sont de règle dans la salle du foyer, on tape le carton devant un verre, on y discute, et puis on se lève pour faire une partie. Pendant un moment, on se serait cru sur la Canebière, j'ai eu dans la tête des images des films de Pagnol et les paroles de la chanson du



groupe I Am, « Chemise ouverte, chaînes en or qui brille ».

Bonne partie à vous tous et restez à l'ombre!

Luis Diez



Remise de la « clé du quartier » à Maïté Tudat

Le samedi 29 juin nous étions nombreux au repas de quartier. Malgré le temps pluvieux nous étions 200 personnes environ.

Quelle belle ambiance. Là il m'a été demandé de remettre à Marie-Thérèse Tudat (oh pardon « Maïté » prénom qu'elle affectionne) la clé du quartier de Bacalan.

Personne méritante, très active en tant que bénévole. Formidable pour les comptes rendus des différentes associations, dont le Centre d'Animation, Mascarets.

Pour se distraire: la peinture et le chant avec la chorale « Le Chœur des Écluses ».

Sœur aînée de quatre filles, un compagnon « Kiki », deux filles en couple, et ô bonheur, un petit-fils, Louca, merveille des merveilles.

Maïté, voici mon petit dialogue, j'ai envie de te chanter: « *Eta nik, txoria nuen maite, Eta nik, txoria nuen maite* » « et moi c'était l'oiseau que j'aimais ».

Pierrette Colin

La rentrée

Il a été beau et chaud cet été
Mais il ne peut durer une éternité.
C'en est fini pour l'heure,
Plus de coups de chaleur.
Adieu tongs, bonjour blouson.
Ça y est, il faut se faire une raison.
C'est à chaque fois les mêmes
conséquences

Sur les occupations des grandes vacances.
Pour les uns, ce fut le Tour de France à la télé,
Pour les autres, la plage, la mer, le visage halé.
C'est fini aussi le temps du t-shirt qui colle,
Désormais le quotidien concerne l'école.

Non, ce n'est pas une épreuve
épouvantable.

Qui n'est pas ravi de montrer son nouveau
cartable,

En le portant fièrement comme un sac à dos,
Avec à l'intérieur, livres et affaires de judo.
C'est le moment où l'on observe les enfants,
Les plus petits pleurant, souriant, piaffant,
Tandis que les plus grands et les parents,
Devront prendre un rythme différent.

Pour nous tous, si l'avenir est inconnu,
Disons le bien fort, la vie continue.

C'est le moment des bonnes résolutions

En se mettant dans de bonnes dispositions.

Au boulot il faut se concentrer

Car aujourd'hui c'est la rentrée.

Heureusement elle est là et demeure sacrée,

Oui on l'attend, c'est la récré.

Denis Séguin



L'Association sportive Charles Martin fête ses 25 ans !

Fondée en 1988, l'association USEP Charles Martin a connu plusieurs générations d'enfants, parents et enseignants.

25 ans après, nous souhaitons remercier tous les acteurs qui ont participé à son évolution (212 licenciés en juin).

Nous célébrerons cet anniversaire autour d'un apéritif convivial **le vendredi 4 octobre** à 19h à l'école en clôture de **l'Assemblée Générale** qui se tiendra à 18h. Venez nombreux !

Vincent Maurin, président

Infos
santé

Les nouvelles missions de votre pharmacien

La loi « *Hôpital, Patients, Santé et Territoires* » qui a fêté ses deux ans au mois de juillet, reconnaît aux pharmaciens d'officine la possibilité d'exercer de nouvelles missions. Prévention, dépistage et conseils personnalisés sont autant de domaines dans lesquels ils pourront dorénavant s'impliquer, confirmant leur rôle clé dans notre système de santé, pour une meilleure coordination des soins.

L'assurance-maladie prendra en charge pour les patients prenant un traitement anticoagulant oral par antivitamine K, un accompagnement personnalisé par leur pharmacien. Concrètement, il pourra proposer aux patients concernés par ce traitement un accompagnement individuel

comprenant deux entretiens au moins par an. L'objectif est de leur apporter les informations et les conseils essentiels en lien avec le traitement. Ce dispositif est personnalisé, confidentiel, et le patient est libre d'y participer. Un imprimé d'adhésion à remplir a été envoyé par l'assurance-maladie aux patients concernés. Si vous êtes traités par antivitamine K et que vous souhaitez bénéficier de ce dispositif d'accompagnement, parlez-en à votre pharmacien.

D'autres pathologies seront à terme concernées : l'asthme, la broncho-pneumopathie chronique obstructive, le diabète...

Pierrette Coudret

L'association de défense des intérêts du quartier de Bacalan lance un appel à idées

Notre association a réalisé en son temps un *Livre Blanc* sur la circulation et l'urbanisme à Bacalan. Ce document avait été remis à la municipalité et à la CUB : certaines de nos propositions ont été réalisées.

Aujourd'hui, beaucoup de choses ont changé : arrivée du tramway, nouveau quartier des bassins, construction d'immeubles le long de la rue Achard, etc. Nous voulons travailler à un nouveau *Livre Blanc* afin d'apporter un regard neuf, critique et indépendant sur notre avenir.

Nous comptons aboutir à une liste de propositions sur la circulation, l'habitat et l'activité industrielle et maritime de notre quartier. Dans la mutation inévitable de

Bacalan nous voulons que soient pris en compte notre cadre de vie et notre passé historique et industriel, pour un urbanisme respectueux de l'homme et du lieu.

Votre avis, vos propositions, nous intéressent. Comme dans le *Livre Blanc* précédent, nous voulons travailler de concert avec les habitants.

Vous pouvez nous faire parvenir vos suggestions soit :

- À notre adresse : ADIQB - 12, rue Charlevoix-de-Villiers - 33300 Bordeaux
- par courriel : adiqbacalan@yahoo.fr

Merci de votre participation !

Le président de l'ADIQ Bacalan, **Luis Diez**

Journée Rives de Garonne propres

Le 15 juin dernier, l'Association des Locataires des Rives de Garonne a organisé une journée « Rives de Garonne propres » afin de pallier la dégradation progressive de son environnement, liée à l'abandon sur la voie publique comme dans les espaces verts de toutes sortes de déchets, bouteilles, canettes, plastiques et papiers usagés.

Armés de sacs poubelles et de pinces, les membres de l'association ont déambulé durant deux heures dans leur résidence et ont récolté environ 5 m³ de rejets, qu'ils ont triés de façon à assurer leur recyclage. Ils en ont profité pour débroussailler, la rue André-Berry (voie d'accès au port de plaisance, qui n'est habituellement entretenue par personne).

La journée s'est terminée par un repas de voisins dans la rue Jeanne-Jugan.

L'expérience sera renouvelée à l'automne.

Pour l'Association des Locataires des Rives de Garonne, la qualité du cadre de vie et de l'environnement est une chose importante. Exigeante vis-à-vis des pouvoirs publics et du bailleur Aquitanis, l'association veut également promouvoir l'esprit de responsabilité et de citoyenneté parmi les habitants. À ce titre, elle appelle chacun à respecter les règles de base. Les



encombrants ne doivent être sortis devant les logements que le lundi matin pour être récupérés par la Régie de Quartier et non entreposés sur la rue Nelson-Suq, comme c'est le cas actuellement. Il est également rappelé aux locataires qu'ils peuvent recycler les déchets végétaux sur l'aire de compost. Un bio seau leur sera remis... Et, quelques mois plus tard, ils pourront récupérer gratuitement du compost pour leurs plantes.

Association des Locataires des Rives de Garonne, 60 rue Cardinal-Feltin 33300 Bordeaux
asso.rives.de.garonne.bacalan@gmail.com.

Pascal Pilet

Portrait

Béatrice Aspart, l'électron libre

Insaisissable, mais quand elle se pose, qu'elle parle ou raconte, on l'écoute, trop content d'être là, comme un auditeur privilégié. Je l'ai rencontrée au Bar de la Marine qu'elle anime de main de maître avec Boufeldja qui officie en vrai chef, aux fourneaux.

Dans le jardin encore sauvegardé, à l'ombre des arbres, au milieu de cette végétation prolifique au soleil de l'été, il pousse ici une façon d'être qui engendre la paix. Dans cet environnement magique, elle circule, elle évolue avec aisance. La vivacité, c'est son truc ; Une belle présence, Béatrice Aspart, l'électron libre.

Déjà l'enfance

C'est l'aînée de quatre. Tous ont parfaitement réussi leur vie. Elle naquit à Biars-sur-Cère dans le Lot, à deux pas de l'usine de confiture Andros – *premier signe* – d'un destin gourmand ! Ses deux parents sourds lui ont appris le respect des vies différentes – *deuxième signe* – Pour le reste, elle a suivi un cursus classique, primaire à Nérac, lycée mixte à Agen, fac à Toulouse. À 10 ans, dans le grenier d'une amie de sa tatie, elle découvre une affiche, un original de Toulouse Lautrec grignoté joliment par les souris. Ce fut comme un déclic, son premier émoi culturel. La beauté du dessin la subjugué. Depuis, l'Art, les Lettres, le Beau, l'accompagnent.

Des humanités à l'humain

Les études littéraires lui plaisent. Comme elle partait s'inscrire en Lettres, chemin faisant, dans un bus, une amie l'en dissuade. Eh ! hop ! sitôt dit, sitôt fait, elle s'inscrit en « psycho ». C'est ainsi que Béatrice fait ses humanités et décroche brillamment son DESS* de psychologie. À Toulouse elle côtoie un garage associatif dont elle transférera le modèle à Bacalan.

Trio Garage moderne

Avec Boufeldja et Véronique Goglin, son amie artiste peintre, le trio crée le Garage Moderne. Dans ce lieu unique et étonnant se côtoient les expos artistiques et les ateliers mécaniques. Certes, on y pratique la mécanique, mais aussi l'apprentissage du travail bien fait à moindre coût, pour remettre en état nos machines, autos, vélos, et mettre le pied à l'étrier des mécanos dans une politique d'insertion.



Son premier emploi, elle l'exerce à Bordeaux. Elle s'occupe de l'insertion professionnelle des moins de 21 ans. Puis elle repart à Toulouse puis revient à Bordeaux. Haute-Garonne... Garonne, elle navigue, au gré de sa vie personnelle.

Le bar et les chats

Elle apprend que le Bar de la Marine est à vendre, Colette Delalay, son ancienne propriétaire prenant sa retraite. Le lieu lui plaît. Mais c'est... un chat qui la fait s'ancrer dans ce nouveau projet. « Noo-Noo », à sa manière très Raminagrobis, l'influence avec son air d'implorer, de frapper à la vitre du bar, de quémander caresses et pitance à sa nouvelle maîtresse. Décision est prise, l'affaire se fait sur le champ. Le Bar et Noo-Noo – *troisième signe* – la magie du chat – témoigne de son amour pour les bêtes. Dans la foulée, imaginative à souhait, elle baptise la portée de chatons du hangar d'en face, Puffy, Kiko, Toutou et Zouzou !

Il est difficile de vous raconter Béatrice en un résumé. Bien sûr, on peut aisément deviner

ses luttes menées pour que chacun trouve sa vraie place, son acharnement à faire aboutir ses projets, ses échecs et ses victoires. En réponse à une de mes questions « comment passe-t-on d'une démarche intellectuelle "stratégie de la réflexion" à une implication manuelle genre "la plonge au restaurant" ? », elle me répond d'un beau sourire, « tout naturellement ». Tout est dit.

Son énergie, elle la puise dans son « Triangle des Bermudes », un lieu secret aux sentes bordées de noisetiers qui favorise la réflexion et prépare à l'action. Elle laisse derrière elle une trace de feu comme un rai de lumière. Curieuse, engagée, militante, toujours dans l'action, à l'évidence rebelle aussi, elle chemine, déterminée, sur la voie de son choix, à la façon d'Henri IV – quel panache ! séquelles royales de Nérac où elle vécut son enfance.

À Bacalan, nous avons bien de la chance !

Charles Coudret

*DESS: Diplôme d'études supérieures spécialisées

Bassins à flot

Notre journal a rencontré Cécile Rasselet,

Directrice de l'équipe socio- économie urbaine de l'agence A'Urba

Journal Bacalan: *Les nombreux projets immobiliers de l'opération « Bassins à flot » suscitent des interrogations, des craintes. Certains habitants historiques de Bacalan rappellent avec confiance qu'il y a toujours eu une forte tradition d'accueil et d'intégration de personnes de toutes nationalités. D'autres habitants plus récents considèrent ces projets comme un véritable envahissement. Que pensez-vous de ces réactions qui paraissent légitimes ?*

Cécile Rasselet: Ce qui perturbe les habitants, c'est la vitesse à laquelle vont les constructions. Ils n'ont pas le temps d'inscrire, d'assimiler cette évolution. La ville de Bordeaux et la Communauté Urbaine projettent d'atteindre une métropole d'un million d'habitants en 2030, c'est-à-dire 300 000 habitants de plus qu'actuellement, dont un tiers sur la seule ville de Bordeaux. Cela représente un rythme de construction annuel de 7 500 logements neufs, dont 3 000 à Bordeaux. C'est considérable et il y a déjà du retard sur le « timing » prévu. Quant aux réactions de rejet, elles sont normales. C'est un peu le phénomène « NIMBY* », transposé à la ville. Les gens s'installent dans un lieu qu'ils s'approprient, où ils construisent leurs repères, et ils peuvent se sentir bousculés dans leurs habitudes si ces repères sont modifiés même à la marge. Quand un tel bouleversement de leur environnement intervient, c'est une déchirure. Ce n'est pas toujours les plus anciens qui sont les plus réfractaires au changement. C'est plutôt même un comportement des arrivés plus récents. Les plus anciens qui ont vécu diverses époques, qui ont déjà connu des évolutions et qui sont porteurs d'une tradition d'accueil, vivent certainement différemment les choses.

JB: *L'opération dite « Bassin-à-flot » se situe géographiquement dans le quartier Bacalan. Pourquoi l'avoir nommé autrement ? Belcier par exemple, reste Belcier ou la Bastide reste la Bastide.*

CR: Ce sont les codes d'une opération « marketing ». D'une part, parce que localement Bacalan est connoté un peu négativement et d'autre part pour des investisseurs qui viennent de la capitale ou d'ailleurs, Bacalan ne représente rien. *Bassins-à-flot* est un sigle plus valorisant dans la représentation qu'ils peuvent s'en faire : c'est un territoire proche de l'eau, c'est l'accès à l'océan, les activités nautiques. Il est rare d'ailleurs qu'une ville ait un espace quasi-maritime comme celui-ci. On l'appelle aujourd'hui *Bassins-à-flot*, mais demain peut-être l'appellera-t-on « le BAF » qui sait ?

JB: *Selon vous, va-t-on assister à une extension du quartier historique, ou bien à une juxtaposition de deux quartiers, un nouveau et un ancien ayant peu à voir entre eux ?*

CR: Dans tous les quartiers, il y a différentes « poches ». Le temps fera son œuvre, et il est probable qu'il y aura des échanges par le biais des infrastructures publiques, sociales,

des commerces. Par exemple, les gens de « l'actuel » Bacalan investiront les commerces de *Bassins-à-flot*. A contrario un tel afflux de population peut redonner une chance au commerce bacalanais, un peu sinistré aujourd'hui. On le voit partout, les gens sont en recherche de traditions, d'authenticité qu'ils trouveront à Bacalan et pas dans les murs de leur résidence. Bacalan pourrait devenir une sorte de « Saint-Michel du nord ».

JB: *De nombreuses voix dans le quartier, des associations et des habitants, appellent de leurs vœux, le fait que l'emploi ne soit pas oublié dans cette opération. Or, l'activité de réfection et d'entretien de yachts de luxe prévu par un groupement d'entreprises fait l'objet d'un bras de fer avec les promoteurs et Nicolas Michelin. Pourra-t-on vivre et travailler « au quartier », comme il y a quelques décennies on voulait vivre et travailler au pays ?*

CR: La programmation initiale du PAE dédie une partie aux activités économiques. Sont en effet prévus le développement de 95 000 m² de bureaux, 57 000 m² de commerce, 50 000 m² de locaux d'activités, de l'hôtellerie et des équipements et services. Ces m² en cumulés représentent plus d'un tiers de la programmation globale d'ici à 2030. Et l'installation récente de l'entreprise C'Discount sur le quartier est de nature à confirmer la vocation aussi économique de ce secteur. Donc, oui, il y aura de l'activité et de la création d'emplois. Après il est difficile de lire dans la boule de cristal, et de dire quels seront les types d'emplois créés et les profils recherchés. On peut également imaginer qu'une partie de ces emplois seront occupés par les résidents. Il y a une volonté et des ambitions sur ce quartier. C'est un pari collectif et sa réussite peut se faire au bénéfice de tous. Il faut laisser du temps aux projets de s'installer.

JB: *Pourriez-vous nous donner des éléments sur les caractéristiques des populations qui vont selon vous peupler ces nouvelles résidences ?*

CR: Il y aura tout d'abord 25 % de logements sociaux pour des gens à revenus modestes. Ensuite, l'expérience de ces types d'opération montre qu'il y a environ 70 % d'investisseurs (dont les bailleurs sociaux) et 30 % de propriétaires occupants. Il est vrai qu'il y a actuellement quelques difficultés à écouler le stock de logements neufs du fait de la conjoncture, et du fait que l'on est entre deux dispositifs de défiscalisation pour les investisseurs : le Scellier et le Dufflot. Si la proportion est respectée, il y aura donc 70 % de locataires pour une grande masse d'appartements qui correspondront à du T3, T4, c'est-à-dire : 60 à 70 m² pour un prix de loyer moyen d'environ 13 €/m² actuellement. Pour les propriétaires occupants, ce sera probablement majoritairement des ménages avec environ 4 000 € de revenus mensuels. Mais ce sont là de grandes masses. La prospective est un exercice compliqué.



JB: *On nous annonce 13 000 habitants nouveaux d'ici à 2020. C'est la population de nombreuses sous-préfectures, voire même peut-être de certaines préfectures ? Or, on a le sentiment qu'il y a, au regard d'une telle population, peu de structures à caractère social, c'est-à-dire permettant de « faire société » qui soient prévues dans ce projet ? N'y a-t-il pas un risque que la densification géographique de population conduise au final à un éloignement social ?*

CR: Des choses sont prévues : des écoles, une crèche, des résidences étudiantes, pour personnes âgées, une salle polyvalente. Et puis il y a les équipements existants puisque nous sommes quand même proches du cœur de ville. Ensuite il y a des réflexions à conduire sur la mutualisation des espaces. Nous avons un bel exemple sur la rive droite avec le Rocher de Palmer : c'est une salle organisatrice de spectacles, conçue pour recevoir les scolaires et les associations. Il faut en fait réfléchir à tout ce qui peut permettre la rencontre, qui construit l'altérité permettant justement de « faire société ». Par exemple, plus que de beaux espaces publics vides, il faut des espaces à vivre, circulants, ouverts. La conception architecturale est de ce point de vue essentielle. Par exemple, les jardins sont ils conçus pour être appropriés, partagés ?

JB: *Pour l'urbaniste que vous êtes et face aux bouleversements qui se dessinent, quels axes de réflexion conseilleriez-vous de retenir pour les habitants actuels, et pour notre journal lui-même qui est leur source d'information locale ?*

CR: Il faut donner à voir, informer sur les projets, sur le message que tel ou tel architecte a voulu faire passer. Ce serait bien par exemple de confier cette mission à des très jeunes : la perception, la parole des enfants est importante. Et puis pour les plus anciens, et votre journal le fait déjà, ce serait les faire parler sur ce qu'ils aimeraient transmettre aux générations suivantes : quel objet, quel monument, quel lieu ne doivent pas être perdus et pourquoi ?

Propos recueillis par **Sophie Olivier et Christian Galatrie**

* NIMBY : Not In My Back Yard

Nouvelle animatrice de l'aire de compostage

Depuis le mardi 6 août, l'aire de compostage collectif de Bacalan a une nouvelle animatrice. Il s'agit de Marina. Elle vous invite à venir faire sa connaissance et échanger avec elle sur les questions liées au compost, selon les horaires habituels d'ouverture :

Lundi-vendredi : 8h30-12h30 et 14h-17h

Elle vous invite plus particulièrement le **vendredi 13 septembre 2013** à une journée portes ouvertes sur l'aire de compostage, de 9 h à 17 h, avec pour point d'orgue une **distribution de compost à partir de 17h suivi d'un apéro**. Venez nombreux!

Victorien Séry, Directeur Régie de Quartier

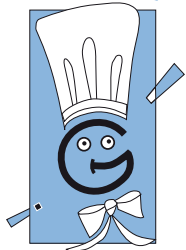


Festi Compost – 2^e édition

La 2^e édition de **Festi Compost**, la grande fête consacrée au compostage, au jardinage et à toutes les questions liées au développement durable aura lieu le **vendredi 25 octobre après-midi (consacré plus particulièrement aux élèves) et samedi 26 toute la journée, de 9h à 17h**. Réservez vos journées et venez nombreux!

Victorien Séry, Directeur Régie de Quartier

GARGANTUA!



Gargantua : urgent appel aux bénévoles

Il est urgent et indispensable que des bénévoles se manifestent pour la reprise le lundi 16 septembre afin d'assurer la préparation et le service de repas chauds, 3 fois par semaine, **lundi, mercredi et vendredi**, pour une trentaine de personnes en situation difficile.

Nous recherchons :

- un cuisinier ou une cuisinière pour la préparation des repas (au moins une fois par semaine) **environ 4 heures pour la préparation**
- et plusieurs bonnes volontés pour le service et le rangement de la salle (de 17h00 à 20h00)

Gargantua, qui fête cette année ses 20 ans d'existence, doit perdurer en apportant le réconfort que chacun est en droit d'attendre.

gargantuabac@outlook.com - 05 56 39 28 75 (répondeur)



Vente d'entraide au Foyer Fraternel

La prochaine vente d'entraide du Centre Social Foyer Fraternel aura lieu le **samedi 12 octobre 2013 au 23 rue Gouffrand à Bordeaux (33300) de 10h à 12h et de 14h30 à 16h30**.

Ventes de vêtements hommes, femmes, enfants et layette. Chaussures, brocante, linge de maison, stands de livres, jouets.

Pour tous renseignements : 05 57 87 13 92 - foyer-frat33@wanadoo.fr

Pour s'y rendre : Tram C : arrêt « Camille Godard », Tram B : arrêt « Chartrons », Bus n°15 et n°4 : arrêt « Picard »

Agnès Galiana

La quatrième feuille

C'est à partir de la quatrième année que l'on peut commercialiser le vin d'une jeune vigne. Cette permission s'appelle joliment « la quatrième feuille ».

Pas de hâte... pas de hâte...

En secret, je me verrais fort bien en cep de vigne fleuri d'un rosier, planté au meilleur endroit, en bout de rège, face à la rivière, « *dans cette terre que la terre entière nous envie* » comme disent les affiches, objet de toutes les attentions. Quel pied!

À chaque saison, des soins différents distribués avec délicatesse, rythment un rite immuable, intemporel, sereinement cadencé : *la pulvérisation*, une sorte de thalassothérapie, *la taille*, pour mieux forcer, *la vendange verte*, pour m'attribuer de l'espace et m'espatoufier à mon aise, *la carassone* pour étayer ma paresse, *les effluves océaniques*, pour aérer mes pensées, chatouillent mes narines, *la cueillette, l'éraflage*, distribution savante de douces et rudes caresses, *le jus de raisin... ce vin si bon... la descendance* en quelque sorte.

S'ajoutent en visite impromptue au fil du temps, la danse des lapinots au cul blanc au printemps, puis des grives sôûles qui se gavent de grains à l'automne. Bien sûr, parfois, le gel, les orages, la grêle, vous secouent, lourdes contrariétés passagères qu'il faut illico s'empresser d'oublier.

Mais toujours, demeure cette racine qui va au plus profond pour y puiser la vie.

Éphémère... vous avez dit, éphémère?

Charles Coudret



SANDWICHERIE-RÔTISSERIE

11h / 2h
Non stop!



11 Av. de Calonge
33300 - Bordeaux
05 56 30 77 54

Le Bacalan

RESTO - SALON DE THÉ - LOUNGE
CROQUE - PANINI - POULET - KEBAB
COCKTAIL - MILKSHAKE - CHICHA



Kathryn LARCHER

Coach linguistique
langue américaine



POUR ADULTES :
Anglais courant ou commercial (possibilité DIF)

POUR ENFANTS :
Cours ludiques ou scolaires

www.formation-anglais-bordeaux.com
contact@formation-anglais-bordeaux.com

25 rue Dutrey
33300 Bordeaux

09 52 09 48 18
06 10 34 90 25

Artistic Coiffure

Après ses débuts dans le centre de Bordeaux, Sandrine Labissière, née Delmas, a d'autres ambitions. Elle rachète, en 2000, le salon de coiffure, rue Achard, où elle était salariée depuis 5 ans. Elle lui trouve un nouveau nom, **Artistic coiffure**, et fidélise une nouvelle clientèle par son dynamisme naturel.

Aussi n'est-on pas étonné qu'elle soit présidente de l'association des commerçants, **Bacalan dynamic**, particulièrement active pour défendre leurs revendications lors de la venue du tramway.

C'est sûr, elle ne coupe pas les cheveux en 4, au contraire, elle se met en 4 pour développer son activité, améliorer le cadre de son salon, former des apprenties et les amener à la réussite de leurs examens.

Au-delà du quartier de Bacalan, sa réputation n'est plus à faire. Rive droite, une nouvelle clientèle n'hésite pas à traverser la Garonne pour confier leur tête à Sandrine.



Pour ce qui est de l'avenir, elle a toute confiance dans les nouvelles populations des bassins à flot.

Commerçante, entreprenante, pour vous, Messieurs, elle vous fera la coupe, pour vous, Mesdames, coupes, brushings, couleurs, permanentes et, depuis peu, des soins de manucure, un plus à l'image de son activité... permanente.

Propos recueillis par Denis Ségouin

Tabac le Voltigeur 100, avenue Labarde



Après 20 ans dans la restauration en saison, elle cherchait une brasserie sur Bordeaux à reprendre, mais a tout de suite été séduite par ce local même s'il est un peu exigü, très pratique pour l'intensité de passage et la facilité de stationnement. Malheureusement les arrêts de bus qui étaient très proches ont été déplacés.

Elle propose une gamme de produits très large allant du tabac et presse, bien sûr, aux bijoux fantaisie et montres en passant par la maroquinerie, les jouets, la téléphonie, le Loto et PMU. Elle propose aussi un service de photocopie et envoi de fax.

Sa clientèle est également très diversifiée, des habitants du quartier mais aussi des gens de passage allant vers le Médoc, des routiers, des fonctionnaires et des gens de voyage. Elle s'entend bien avec tout le monde et sait faire apprécier la gentillesse du service.

Propos recueillis par Pierrette Colin et Kathryn Larcher

Aux Girondins de Bord'eu

En tant que Bacalanais, Sidhamed, sa femme et leurs deux enfants ont souhaité rester travailler dans leur quartier près de la famille et des amis.

Cela fait maintenant 4 ans que le commerce est ouvert, bar, tabac, presse.

Les débuts ont été difficiles, quelques préjugés liés à la jeunesse du couple, quelques difficultés « d'intégration » mais aujourd'hui c'est une affaire qui roule.

Une clientèle d'habitueés mais aussi les chauffeurs de bus d'en face.

Propos recueillis par Karima Guendouz



L'Opéra Club



34-36, avenue du Docteur-Schinazi, ouvert le vendredi et samedi de minuit à 6 h du matin.

À 300 m du terminus Tram « Claveau » on découvre un lieu de fête « L'Opéra Club ». Cette discothèque ouverte depuis septembre 2012, installée dans une zone éloignée d'habitations (d'où nulle nuisance pour les riverains) avec terrasse et parking de 250 m², sera sûrement le « must » du futur Bacalan/Bassins-à-Flot!

Un intérieur au style épuré (blanc/noir), équipé d'une des meilleures « sonos », deux espaces « VIP », et une équipe qui vous accueillera chaleureusement pour vous faire passer une soirée des plus agréables.

Des soirées pour groupes peuvent être organisées, avec traiteur et service classique de qualité assuré. Il suffira de consulter les responsables qui seront à votre écoute et pourront vous conseiller.

Sophie Olivier



As Trihade : la décoration

Une galerie à Bacalan? Quelle folie!

Créer une galerie d'art est toujours un défi, quel que soit l'endroit.

Après l'expérience d'une galerie au cœur d'Aix-en-Provence, pendant cinq ans, la nouvelle occupante du 221, rue Achard, sait de quoi elle parle. Et à Bacalan, ce village dans la ville, on se sent très vite chez soi.

Trop souvent, on croit que l'art est réservé à une élite d'initiés et de nantis. Il n'en est rien, seule l'émotion compte, car une œuvre ne vit que par celui qui la regarde.

As Trihade nous invite à une exposition hétéroclite en toute simplicité, où seule la curiosité est requise. N'hésitez pas, entrez et laissez faire votre regard.

As Trihade c'est aussi des conseils en décoration, la réalisation de vos projets d'intérieur (ou d'extérieur), la « revisite » de vos meubles oubliés ou démodés, la vente d'objets et de meubles originaux.

L'événementiel entre également dans son domaine d'activités : mariages, fêtes, soirées à thème, etc.

Propos recueillis par Denis Ségouin

Les routiers sont sympas ... les restos de l'avenue de Labarde aussi !

Entre 12 et 13,50 euros, vin et sourire compris, café pas toujours, un repas familial (entrée, plat, dessert) vous est servi.

Au 163, **Chez Pascal** (ouvert le midi du lundi au vendredi 16 h) : Pascal, pur Bacalanais, quitte, voilà 12 ans, son métier de carrossier pour faire l'acquisition du restaurant **Chez Kadour** dont le propriétaire prend sa retraite. Pascal aux fourneaux, cuisine des produits frais et de saison, sa femme assurant le service en salle. Une clientèle fidèle, intermittente (ouvriers du stade en construction) et aussi de passage que Pascal accueille d'un sourire jovial.

Au 196, **Le Monte Cristo** (ouvert midi et soir, du lundi au vendredi soir) : Patrice, le patron, m'avoue d'emblée que personne ne s'est jamais intéressé à son resto ! Je le rassure en lui disant que je ne vends rien ! Il

se détend et me dit être originaire de l'est de la France, de Longwy précisément (ville célèbre pour ses émaux). Il découvre le Sud-Ouest lors de vacances et, séduit, il ouvre un restaurant en Périgord, fréquenté par les touristes en été, cela ne suffit pas à assumer l'année. Il cible alors la région bordelaise et acquiert **Le Monte Cristo** en 2009, qu'il rénove entièrement. Il officie en cuisine, prépare tout sur place, avec une priorité aux produits frais et de marché. Sa femme et sa fille assurent le bar et le service dans les deux grandes salles accueillantes.

Au 186, **Le Bouche A Oreille** (ouvert midi et soir). Après une fermeture d'un mois, le plafond s'étant effondré suite aux pluies torrentielles, ce resto est à nouveau opérationnel et Nathalie a retrouvé le sourire. Avec son compagnon Morgan, tous

deux originaires de l'Oise, ils ont eu un coup de cœur pour cet endroit, qu'ils ont investi et rénové, (une salle de 50 couverts et une terrasse de même capacité). Morgan cuisine en fonction des arrivages et de ses choix, et Nathalie assume le service en salle. Ils essaient, via Internet, de recruter une clientèle de touristes.

Au 240, **Le Point Routiers** (ouvert midi et soir du lundi au dimanche midi) : Accueil sympa de Fatima et Abdou, Marocains d'origine, qui ont repris ce restaurant il y a 3 ans et en ont fait un lieu accueillant et familial. Une cuisine traditionnelle, mais chaque jeudi soir, couscous ! Une clientèle principalement d'habitues et de fidèles fréquente ce lieu où un petit jardin ombragé complète le décor.

Propos recueillis par Sophie Olivier

Deux autres restaurants méritent d'être connus :

La Rouille, 61, rue Delbos (midi uniquement) Patrick, Béglais d'origine, venait « traîner ses guêtres » dans ces hangars rouillés et les habitants étaient appelés « les rouillards » d'où le nom de son restaurant. Après 25 ans de transports internationaux, il a acquis ce lieu dans un état déplorable et a réussi à en faire un endroit convivial et même « chic » ! Il concocte une cuisine de marché traditionnelle et inventive qui flatte nos papilles ! Il est secondé par sa femme qui assure bar et service. Il aimerait accueillir le soir une clientèle des « Chartrons », « *mais des voisins indéliques et bruyants sont dissuasifs* ». Il le déplore et espère que le futur du quartier résoudra ce problème.

La Saudade 119, rue Delbos, restaurant portugais (midi uniquement).

Anciennement **Le Blockhaus de la Base**, **La Saudade**, bien connue des Bordelais, existe depuis 25 ans, et est actuellement exploitée par Da Costa et Da Silva (portugais bien sûr).

Une spécialité portugaise, la morue évidemment, selon différentes recettes que le chef garde jalousement secrètes et que les habitués viennent déguster régulièrement. Une carte de plats plus classiques existe également.

Une terrasse ombragée et un parking facile, ce qui n'est pas négligeable.

Propos recueillis par Sophie Olivier

Si vous souhaitez faire paraître une publicité dans notre journal, appelez le 05 56 39 26 26



Le Beau Dégât 207, rue Achard

Florian Cessateur est un Bacalanais de souche. S'il a grandi à Caudéran, il revenait passer ses week-ends et vacances chez ses grands-parents à la Cité Lumineuse.

Après avoir travaillé par intermittence depuis ses 15 ans dans la restauration, il a pu racheter avec sa maman, qui était factrice à Cestas, ce local très bien situé, qu'il a entièrement rénové pour ouvrir en mars 2013. Il y a même découvert un four à pain, le troisième plus grand de France, classé monument historique. Après avoir été « porte-assiette », le voici patron à 25 ans.

Trois petites semaines après l'ouverture, la clientèle commence à affluer, attirée par une publicité sur internet, FaceBook et des flyers. Avec son ambiance familiale, le lieu plaît autant aux jeunes qu'aux personnes plus mûres. On y voit aussi des employés d'entreprises comme CDiscount ou Cordier.

Il travaille avec 3 personnes, dont sa mère qui tient le poste « plats chauds », Marie au poste « froid » et Gégé au service. Florian s'occupe surtout du bar.

Il offre un menu complet servi dans les deux salles, en terrasse devant l'établissement ou dans le patio ombragé. Il propose également la location de salle 50 m² et la vente de vin

en vrac, dont des nouveautés comme le rosé pamplemousse très à la mode en ce moment. Il organise des soirées à thème très animées : années 1980, reggae, dessin animé et bientôt Halloween.

Propos recueillis par Pierrette Colin et Kathryn Larcher



Aux Deux Flots

Voici tout juste deux ans, Chantal, Bacalanaise depuis toujours, reprenait le restaurant **Aux Deux Flots**, à l'angle des rues Achard et New York.

Ce n'est pas très grand mais l'ambiance est très conviviale, grâce à sa gentillesse, à sa bonne humeur, à sa passion, bien soutenue pour le service par la jeune Amandine, au grand sourire.

Elles s'activent toutes les deux sans relâche pour régaler votre palais en vous proposant un festival de produits locaux et le mercredi un menu à thème.

La clientèle, fidèle, dépend majoritairement de la présence des industries locales ; c'est pourquoi le restaurant n'est ouvert que le midi, et il vaut mieux réserver sa table pour savourer ce moment de la journée.

Chantal ne pense pas que le futur développement du quartier autour des bassins à flot change son activité liée à la proximité des bureaux et entreprises de Bacalan.

Une bonne adresse pour les amoureux, les familles, les amis, et les repas de travail.

Propos recueillis par Denis Ségouin

Paris, nous voilà...

Notre expédition à Paris a débuté à 4h du matin avec un lever très difficile pour certains. Arrivés à la gare Montparnasse, nous nous sommes mélangés à la vie parisienne en prenant le métro pour aller à Notre-Dame. On a eu la chance de monter les 422 marches de la tour Sud pour admirer la capitale et, sur notre chemin, on a croisé des gargouilles et des chimères au son des cloches.

Une fois redescendus, les moineaux sont venus manger du pain dans notre main.

Ensuite, on a fait un tour du monde grâce au musée du Quai Branly et un tour de Paris avec une super-balade en bateau-mouche où on a pu admirer les monuments de bord de Seine.

Nous avons fini la journée au rythme des parisiens à courir dans le métro pour attraper notre train.

Il y avait une super-ambiance dans cette aventure.

Maylis Naudet, élève de 5^e



École ouverte des vacances de Printemps menée par le collège Blanqui et l'Amicale Laïque de Bacalan.

Bacalafiesta - Sacrée cinquième année!



Les heureux participants de la 5^e édition de Bacalafiesta ont dansé tout leur soûl lors des deux soirées de fiesta en bord de Garonne.

Avez-vous eu la chance de vous initier à la danse orientale avant de déguster le couscous ? Les cinq danseuses de l'association « Ausatinrouge » ont pu faire voyager les habitants, avec leurs jolis déhanchés, et même initier celles et ceux qui le souhaitaient.

D'autres genres musicaux ont aussi été mis à l'honneur, les enfants du centre de loisirs ont présenté le samedi soir une démonstration de hip-hop préparée tout au long de l'année scolaire. Rouler, se stabiliser, s'élaner,... nous n'en avons pas raté une miette ! Les groupes Sans Additif et Let's Dance ont permis à chacun de danser et vivre deux soirées de fiesta sur les berges de la Garonne.

Les habitants ont pu être sensibilisés à l'écocitoyenneté. Il y en a eu pour tous les goûts : Pour les plus gourmands : dégustation de miel mais aussi rencontre avec nos amies les abeilles... virtuellement bien sûr ! Pour les plus créatifs, il leur a été possible de réutiliser des objets à des fins de jardinage, ou encore de fabriquer des bracelets à base de récup... et pour les plus curieux des informations sur le tri des déchets étaient proposées. Toujours afin de rester dans la thématique de l'écocitoyenneté, « Cette année, il faut louer sa vaisselle ? » Oui en effet, afin d'éviter des déchets en masse, de la vaisselle « en dur » a été utilisée. N'est-ce pas plus agréable d'avoir un couteau qui coupe bien et qui ne se casse pas ?

Merci à tous les membres du centre d'animation de Bacalan, toutes les associations partenaires et à tous les bénévoles d'avoir contribué à ce moment festif et convivial.

Ludovic Antarakis

LE MOULIN DES FILLES
Sandwich - Pain - Viennoiserie
05.56.69.09.26 74 av de Labarde
Bordeaux Maritime - Bacalan

NOUVELLE FORMULE

PAUSE CAFE lot de Chocolatines
Salade Frites Sandwich du Jour
Spécialités

AMERICAIN GEANT
avec 3 Steacks grillés à la plancha

Le PERIGORD avec du MAGRET grillé

L'ANTILLAIS avec du POULET CREOLE

SMITH WILLIAM
Plomberie Couverture Zinguerie
Traitement Toiture
Velux-Isolation des Combles
Entretien annuel de chaudière
Ramonage de cheminée

59, rue des Pelourdes
33300 Bordeaux
09 53 08 00 72
06 61 51 45 17

wsmith@laposte.net

Comme un air de Moyen âge

En me promenant dans le Vieux Bordeaux, le quartier Saint-Pierre et autour, j'ai ressenti comme un choc. Pas physique, non, personne ne m'agressait, mais un choc moral, psychologique. Je découvrais que depuis des mois, je me trompais dans l'idée que je me faisais du *planning* des urbanistes et architectes impliqués dans les projets immobiliers des bassins à flot (les "BAF"). Je pensais que leurs modèles, leurs exemples de réflexions, étaient l'architecture contemporaine, des tours de 540 mètres de haut comme à New York ou encore les 341 mètres de la tour tordue de Dubaï, copiée sur la colonne de la place de la Victoire, les tortues en moins! Autrement dit à qui construira plus haut, plus grand, plus luxueux, plus aux limites du possible.

Et bien pour les BAF, pas du tout, le socle, le fil directeur, c'est le Moyen âge, comme le Vieux Bordeaux. Les sentes des BAF sont comme les rues étroites des vieux quartiers. Les immeubles de 10 ou 12 étages des BAF, compte tenu des techniques de construction actuelles, ne font pas mieux que les 3 ou 4 étages moyenâgeux. Et puis les tours, celles du pont Chaban-Delmas que l'UNESCO a fait rogner en hauteur et celles à venir ne feront pas mieux non plus que Saint-Michel ou Pey-Berland. Bref, les BAF qui auraient pu nous projeter dans le XXI^e siècle nous ramènent au XIV^e, la beauté de la pierre, l'harmonie des formes, le charme historique des lieux en moins.

Robert Venturi

¹ Sûrement faux, ils n'ont pas copié!

Le Chœur des Écluses reprendra ses répétitions le
Lundi 16 Septembre 2013 à 20h15
12 rue Charlevoix de Villers
Bienvenue à tous !

Les travaux de l'atelier d'arts plastiques du Centre d'Animation de Bacalan seront exposés à la bibliothèque de Bacalan du
20 septembre au 8 octobre

Les artistes ont le plaisir de vous inviter au vernissage de cette exposition
le mardi 24 septembre à 18h

Conseil de quartier de la Ville de Bordeaux Réaction à l'article de M. Diez (n°41 de Bacalan)

Inciter à la défiance et au mépris de ses concitoyens est une drôle de valeur, Monsieur. Expérience curieuse qui m'a marquée au point d'avoir envie de vous répondre.

Participer à la vie de la cité, c'est un droit, un devoir et un moyen pour lutter contre la crise de la citoyenneté.

Je tente de conjuguer mon engagement citoyen avec mes vies de maman, de femme et de professionnelle des Relations Humaines.

Je suis heureuse de toutes mes actions bénévoles depuis 20 ans (la fondation de la 2e chance, les demandeurs d'emploi et les jeunes des Aubiers au CPLJ, seule association qui a répondu à mes sollicitations quand je suis arrivée dans le quartier il y a 2 ans). J'y ai rencontré Nathalie Delattre qui m'a proposé de participer à l'assemblée permanente du conseil de quartier.

Notre groupe fonctionne avec une grande liberté de parole et j'y côtoie des personnes tirées au sort ou proposées par la maire-adjointe qui sont loin d'avoir les mêmes horizons politiques.

Si vous étiez élu, Monsieur, feriez-vous preuve de la même ouverture d'esprit? Ceci n'altère pas mon envie de continuer à travailler sur le vivre ensemble auprès de Nathalie Delattre, notre maire-adjointe, au-delà des débats et des passions politiques.

Chantal Villotta Germain, Conseillère de quartier Bordeaux Maritime

**EXPÉRIENCE (n.f.) :
CHEMIN
PARCOURU
QUE L'ON
UTILISE POUR
LE CHEMIN
QUI RESTE
À PARCOURIR.**

CAISSE D'ÉPARGNE
LA BANQUE. NOUVELLE DÉFINITION.

LE BEAU DEGAT
BAR AMBIANCE RESTAURANT

restaurant le midi du lun/ven
bar ouvert tous les jours !!!
2 SALLES , 2 AMBIANCES

formule complète pour 10€ !!!!
207 rue achard 33300
BORDEAUX
TRAM B arret new-york

06 81 49 57 17
ambiance familiale

Laugery
PATISSIER
TRAITEUR

TÉL. 05 56 43 28 11
213, RUE ACHARD - BORDEAUX

Jeu d'échecs à Bacalan chaque samedi

Nouveauté: poussé par l'engouement des enfants pour cette discipline, l'association USEP Charles Martin et le club ASPOM-Échecs, aidés par la ville de Bordeaux, proposent l'ouverture du Club d'échecs chaque samedi matin 10h-12h, dans les locaux de l'école Charles-Martin.

Tous les élèves scolarisés à Bacalan (3 écoles et collège Blanqui) peuvent s'y inscrire. Les adultes sont également les bienvenus.

Premier grand tournoi:

Vendredi 4 octobre à 19h30 pour la 4^e Nuit des échecs de Charles Martin (inscriptions à l'école ou en ligne: usepcharlesmartin.overblog.com)

Bertrand Izing, parent d'élèves



Les deux équipes de Charles-Martin, deuxième du championnat scolaire de Gironde et troisième d'Aquitaine, devant la mairie, après avoir été récompensées par le Maire.

COURS DE GRAPPLING
AU STADE CHARLES MARTIN À BORDEAUX

ART MARTIAL MELANGEANT LA LUTTE ET LE JIU-JITSU BRÉSILIEN
MAÎTRISE DES TECHNIQUES DE COMBAT AU SOL
ENTRETIEN MUSCULAIRE GÉNÉRAL DU CORPS

1er cours d'essai gratuit
Entraînements le mardi et jeudi de 20h à 22h
À partir de 16 ans

RENSEIGNEMENTS
Tél. : 06 20 63 45 74
Mail : abcgrappling@gmail.com

ABC FFL



126 petits bacalanais à Gujan Mestras

Une fin d'année scolaire haute en émotion pour les enfants de l'USEP Charles Martin. Deux sorties sont venues clôturer cette année sportive le mercredi 26 juin.

Pour les plus grands, direction Aqualand à Gujan Mestras! Au programme de ce mercredi ensoleillé, attractions aquatiques et de glisse: sensations fortes garanties. Pour les moins aventureux jeux d'eaux, baignade. Les 96 enfants participants à la sortie répartis en équipe de 8 et encadrés par des parents d'élèves et enseignants ont pu circuler librement dans le parc pour se retrouver pour un moment convivial de pique-nique à l'ombre des pins.

Le même jour 30 enfants de maternelle se sont eux aussi rendus à Gujan-Mestras dans le parc de loisir « la Coccinelle ». Accompagnés de parents et d'enseignants, les plus petits ont eu, eux aussi, leur dose de sensations fortes en montant dans les manèges et attractions du parc. Puis ils ont



pu visiter la mini-ferme, caresser, câliner et donner le biberon aux bébés animaux.

Pour les petits comme pour les grands ce fut donc une journée placée sous le signe des sensations, des copains, de la bonne humeur... À refaire vous diront-ils!

Photos : usepcharlesmartin.overblog.com

Claire Dionis, enseignante USEP

Bacalan Tennis Club

Bacalan Tennis Club compte déjà 50 adhérents et vous accueille dans son nouveau Club House au stade Charles-Martin:

Mercredi de 10h30 à 19h00

Vendredi de 17h00 à 20h00

Samedi de 10h30 à 17h30

Vous pourrez pratiquer le tennis en loisirs ou vous perfectionner. Ouvert à tous à partir de 5 ans, vous êtes les bienvenus, alors n'hésitez pas à vous renseigner.

Pour assurer la pérennité du club, nous sommes toujours dans l'attente d'un cours couvert qui permettrait de pratiquer l'activité par tous les temps et fidéliser ainsi les adhérents.

Serge Boué



Siège Social:

2, Rue Duquesne 33300 Bordeaux

Adresse de correspondance:

119, bd Brandenburg 33300 Bordeaux

Téléphone: 05 52 51 49 77

Adresse mail:

bacalantennisclub@laposte.net

Le Grappling, un sport de combat prometteur

Le grappling est une discipline permettant de maîtriser des techniques de combat et de self-défense efficaces. Il favorise la souplesse et l'entretien musculaire de l'ensemble du corps.

La finalité du grappling est de soumettre son adversaire et le conduire à abandonner. Pour cela, le « grappeur » dispose de techniques de soumission: clés articulaires, étranglements...

Le grappling est une discipline qui puise ses origines dans la « luta livre » des années 1930. Cette lutte brésilienne, ouverte et en perpétuelle évolution, s'est inspirée et se nourrit des luttes traditionnelles, du catch et du jiu-jitsu brésilien...

Les combattants portent un rashguard (tee-shirt près du corps) et un short. Le combat, à mains nues, débute debout. La première phase consiste à mener son adversaire au sol avec des techniques de projection. La seconde phase consiste à placer au sol des techniques de soumission. Les frappes sont proscrites.

Le grappling est réputé aux États-Unis, au Japon et au Brésil grâce à l'organisation de compétitions d'Arts Martiaux Mixtes. Les participants s'y affrontent afin de déterminer quel est l'art martial le plus efficace.

En France, le grappling commence à se faire connaître. Des compétitions officielles voient le jour.

ABC Grappling

Nous croyons aux valeurs de ce sport. Pour cela, nous avons créé **ABC Grappling** et espérons, ainsi, apporter notre pierre à l'édifice. Les cours sont les mardis et jeudis de 20h à 22h, Stade Charles Martin. Ils se déroulent selon un ordre favorisant l'acquisition des bases puis celle des techniques plus élaborées. Cela permet à tous, tous niveaux confondus, d'y trouver satisfaction.

Contacts: 06 20 63 45 74

abcgrappling@gmail.com

Emmanuelle Cosette, secrétaire

Bordeaux Athletic Club 2013/2014

Une nouvelle saison débute! Le club vous ouvre ses portes: football pour ces messieurs, danse orientale et danse indienne pour ces dames, randonnée pédestre pour tous!

Notre équipe dynamique d'animateurs sportifs est prête afin de vous accueillir et vous proposer une pratique sportive.

Reprise de l'école de foot: **mercredi 11 sept., 13h45, stade Charles-Martin.**

Jours et horaires des entraînements :

5-11 ans : mercredi, 14h-16h.

12-15 ans : mercredi, 15h45-17h45.

L'école de foot se verra remettre le label FFF mercredi 25 septembre à 16h au stade

Seniors : mardi et jeudi, 19h -21h

Depuis la reprise du 29 juillet l'équipe A est dirigée par Jazz et Gérard, l'équipe B par Jean-Pierre et Clément, Bruno entraîne les gardiens. Un essai est possible pour les nouveaux habitants.

Cours de danse : reprise de l'école de danse le **mercredi 18 septembre à 14h.** Démonstration et cours d'essai au 12, rue Charlevoix-de-Villers, avec Vanessa, Saba et Marie.

Découverte initiation : 2 cours d'essai gratuits, venir en tenue de sport.

Contact : 06 20 23 47 10
club.bordeauxathletic@sfr.fr



Les copains du foot au tournoi de Bruges



Agenda automne 2013

Lundi 9 septembre 2012 à 18h30 : Réunion d'information / inscription concernant l'école de football ouverte à tous les parents et les enfants filles et garçons âgés de 5 ans et + au foyer du club 12, rue Charlevoix-de-Villers, près de la place Buscaillet. Cette réunion a pour but de présenter le club aux nouveaux adhérents, d'exposer ce qu'est l'école de football du mercredi après-midi, de présenter les dirigeants et expliquer les démarches pour s'inscrire et participer aux entraînements.

Mercredi 11 septembre, 14h-16h reprise de l'école de football au stade Charles-Martin, après-midi d'initiation Renseignements et inscriptions.

Matchs seniors A à domicile prévus au stade Charles-Martin le dimanche à 15h30

Dimanches 15 et 29 septembre: coupe de France et coupe d'Aquitaine

Dimanche 8 sept: BAC-Mérignac-Arlac E

Dimanche 6 oct.: BAC-Bouscat US

Dimanche 3 nov.: BAC-Le Taillan AS

Dimanche 24 nov.: BAC-Le Haillan AS

Dimanche 1^{er} déc.: BAC- Cestas SAGC

Championnes d'Aquitaine U19F (photo ci-contre) Félicitations à nos dirigeantes Cindy et Sarah chargées d'animer les entraînements des tout petits (5/7 ans) à l'école de foot! Souhaitons-leur une excellente saison dans le challenge national U19 Féminines.

Lyes Hamache, Président

Line Dance Academy Bordeaux Association de danse Country et Line

Reprise des cours le **Jeudi 12 septembre de 19 à 21h**, Salle Point-du-Jour-Pierre-Tachou 44, rue Joseph-Brunet

Cours d'essai gratuit. Renseignements : 06 29 64 66 52 ou bernard.kelmanowicz@laposte.net

Adhésion : 25€- cotisation : 100€ l'année (possibilité 3 chèques sep/jan/avr).

Judo Club Bacalanais

Saison 2013-2014

Une nouvelle saison s'annonce, le judo club Bacalanais est heureux de vous recevoir.

Notre équipe de bénévoles vous attend et espère maintenir grâce à vous un club dynamique.

Reprise des cours :

lundi 9 septembre à 18h15.

Horaires des cours : les Lundis et Mercredis de 18h15 à 19h15 et de 19h15 à 20h15. 2 cours d'essai gratuits (kimonos fournis pour ces 2 essais).

Tous les adhérents à partir de 4 ans et demi sont les bienvenus!

Les nouveaux tarifs revus à la baisse seront disponibles à l'adresse suivante :

<http://judo.club.bacalanais.free.fr>

Pour tous renseignements, laisser un message au 09 53 68 82 43.

Le président et son bureau **Éric Heimburger**



Festival Nomades, 26, 27, 28 septembre 2013, bassin à flot n°1

Le Festival Nomades propose une rencontre, une réflexion, un regard, un moment autour des cultures et musiques des Gens du voyage.

Fruit de la volonté de dizaines de bénévoles qui œuvrent au sein du collectif associatif et scolaire *Mascarets* du quartier de Bacalan pour créer du lien social.

Le Festival Nomades est donc, amateur, humain... différent.

En 2009, 2010 et 2012, des centaines d'élèves du quartier, des milliers de visiteurs, grâce aux artistes, expositions, ateliers, débats, conférences, spectacles, concerts, ont bénéficié de l'événement.

Cette 4^e édition dont le parrain est **Peret Reyes**, poursuit cette démarche :

- Gratuité du village et des animations musicales de la guinguette avec des moyens techniques renforcés.
- Participation libre pour les concerts en soirée sous chapiteau. Chacun, selon ses moyens, son engagement ou sa satisfaction, contribue ainsi à l'équilibre économique de cette manifestation. Nous souhaitons favoriser le droit à la culture quels que soient les revenus.
- Découverte d'artistes rares et précieux et d'expositions inédites et instructives.
- Partage, avec des dizaines de bénévoles, d'une aventure inoubliable.
- Opportunité d'être acteur autant que spectateur de ces moments de fraternité et d'enrichissement mutuel.

La programmation complète figure sur le site www.festival-nomades.com

Éclectique et de qualité, elle vous réjouira, nous l'espérons, nomades de cœur et d'esprit...

Michel Belet



Programme des concerts et spectacles

www.festival-nomades.com

Jeudi 26 septembre

18h00 : Ouverture du village

19h00 : Inauguration

Concerts gratuits en plein air

19h30 : Olivero et Sukh Mahal

21h30 : Fanfara Shatra

23h30 : DJ Click

Vendredi 27 septembre

18h00 : Ouverture du village

Concerts gratuits en plein air

18h30 : Peret Reyes

19h30 : String Swing

Concerts sous le grand chapiteau (participation libre)

20h45 : Toumast

22h15 : Compagnie Mohein

23h45 : Click Here



Samedi 28 septembre

18h00 : Ouverture du village

Spectacle et concert gratuits en plein air :

17h30 : Les Dépossédés, pièce de théâtre par l'Atelier Quartier en Nord

19h00 : concert, The Rix'tet

Concerts sous le grand chapiteau (participation libre)

20h45 : Slonovski Bal

22h15 : Peret Reyes

23h45 : Fanfara Transilvania

papeterie gambetta
9, rue Georges Bonnac — 33000 Bordeaux
Tél. 05 56 81 63 45 — Fax 05 56 51 64 96

Magasin ouvert du lundi au vendredi
de 9h00 à 19h00
Samedi de 9h30 à 12h00
et de 14h00 à 19h00

Fourniture de bureau — Consommables informatiques
Papeterie scolaire — Articles cadeaux — Tampons
Imprimerie formulaires de location — Spécialiste Casio

DÉPÔT COMMERCIAL LIVRAISON
Z.A. ACHARD - BAT R2
190, rue Achard — 33000 Bordeaux
Tél. 05 56 39 57 78 — Fax 05 56 43 29 26

Ouverture de 8h30 à 12h00
et de 14h00 à 18h00
du lundi au vendredi

Rejoignez l'équipe de bénévoles du festival

Vous souhaitez, pendant quelques heures ou quelques jours, être acteur du 4^e Festival Nomades qui aura lieu du 26 au 28 septembre 2013 aux bassins à flot comme les 2 dernières éditions... Nous avons besoin de vous, vous pouvez donc rejoindre l'équipe de bénévoles du Festival Nomades! www.festival-nomades.com

Ce festival est entièrement organisé par des habitants, adhérents, militants et enseignants regroupés dans le « Collectif Mascarets, vagues culturelles à Bacalan » de ce quartier de Bordeaux.

Toutes les compétences et les bonnes volontés sont les bienvenues pour préparer, installer, monter et démonter les structures, encadrer et accompagner cette manifestation.

Renseignez-vous et inscrivez-vous
par mail : mascarets.bacalan@yahoo.fr
par Tél. : 05 56 50 85 60

Nous organisons une réunion d'information pour tous les bénévoles
le **10 septembre à 18h30** à la salle **Point-du-Jour-Pierre-Tachou**
44, rue Joseph-Brunet à Bacalan.

Merci d'avance pour votre engagement et votre enthousiasme.
Bienvenue à vous !

Historique des « 3 jours en Octobre » et de la salle « Point-du-Jour-Pierre-Tachou »



Yves Montavy, Jean-Paul Giraud et Pierre Tachou

Depuis la création de l'association *Vie et Travail* en 1984, les festivités ont été considérées comme une participation active aux luttes menées pour améliorer la vie des Bacalanais (emplois, logements, services publics, transports, culture).

En solidarité avec les ouvriers de la raffinerie Béghin-Say en lutte, une première journée eu lieu en novembre 1985 à la salle des fêtes de Claveau. Les 26 septembre 1992 et 29 janvier 1994, toujours sur un seul jour, nous demandions déjà aux enfants de dessiner la salle polyvalente qu'ils imaginaient. Depuis octobre 1994 la fête durait 3 jours et c'est en 2000 qu'elle prit sa forme actuelle.

La genèse du projet d'une salle

De 1994 à 2006, les 3 jours se déroulaient à Buscaillet, dans la salle Cabanel et sur la place, mais pour le théâtre ou le chant, ce lieu n'avait pas une bonne acoustique et les piliers gênaient la visibilité.

Depuis au moins quarante ans, Bacalan réclamait en vain à la municipalité une salle de spectacle digne de ce nom. Lors d'un conseil de quartier il nous fut même répondu que quatre murs et un toit suffiraient.

Afin de mettre la mairie devant ses responsabilités, avec d'autres associations du quartier, nous avons fait signer une pétition pour appuyer notre demande. Avec d'autres membres, Pierre Tachou, président de *Vie et*

Travail, a visité des salles construites dans plusieurs communes autour de Bordeaux afin de prendre connaissance de ce que l'on pouvait demander.

Un collectif d'associations et de professionnels (Gérard Hello, Stéphane Alvarez), a conçu un projet qui permettait de présenter des spectacles, de proposer des repas avec aussi des petites salles pour les réunions des associations. Après concertation avec les services techniques de la mairie, ce projet fut enfin accepté par le conseil municipal.

La salle nommée en honneur de Pierre Tachou

Malheureusement, entre le début de toutes ces investigations et la réalisation de la salle inaugurée le 12 septembre 2007, de nombreuses années se sont écoulées et, le 3 mars 2003, Pierre Tachou est décédé à 65 ans sans avoir su que ses efforts allaient aboutir.

Pierre était un homme de fidélité à ses idées de justice sociale et de solidarité; il s'engageait. Avec « Vie et Travail », qu'il avait contribué à fonder avec Jean-Paul Giraud, il a choisi de valoriser les gens de son quartier et les lieux les plus symboliques. Il affirmait qu'il n'y avait pas de fatalité au déclin industriel, au déclin de Bacalan. Il avait toujours beaucoup de propositions pour le logement, l'emploi autour des bassins à flot, les diverses entreprises du quartier, les transports, ainsi que pour la culture qui pour lui était aussi indispensable que le travail. Voilà pourquoi l'association « Vie et Travail » a demandé que la salle porte le nom de Pierre Tachou.

La salle fut construite sur le terrain des essences aux armées, le Conseiller Général du quartier aida à son équipement technique. Les membres de l'association furent très heureux et émus de réaliser les 3 jours, dès octobre 2007, dans la salle « Point-du-Jour-Pierre Tachou ».

Cette année les 3 jours se déroulent les 10, 11 et 12 octobre (programme ci-dessous).

Jeaninne Broucas

Programme des 3 jours en octobre

Jeudi 10 octobre

14h : Théâtre de la virgule « La paire de chaussures » pour les maternelles (GS)

18h : Débat « Le tramway, la navette fluviale, quelles solutions pour Bacalan ? »

20h30 : Documentaire sur le Vietnam « La longue nuit indochinoise » Film primé au Festival du film d'histoire de Pessac en présence de Nicolas ONG (président de l'association Amitié franco-vietnamienne).

Vendredi 11 octobre

14h : musique classique pour les élèves de CM

17h30 : Concours d'affiches

20h30 : Soirée hommage à Pierre Tachou (textes, chants, concert)



Samedi 12 octobre

10h : Rendez-vous à la Bibliothèque

- café gourmand
- visite de Bacalan à bibliothèque
- pique-nique littéraire

Bibliothèque de Bacalan

196 rue Achard • 33300 Bordeaux • 05 56 50 87 02 •

dgac.biblio.bacalan@mairie-bordeaux.fr

Samedi 14 septembre, 10h30 :

1, 2, 3 Comptines! Venez chanter en famille.

Mercredi 2 octobre, 14h-15h30 : atelier jeux sur le thème de l'alimentation, sur RDV pour les enfants de 6 à 11 ans.

Mercredi 9 octobre : atelier scientifique "Les Petits Débrouillards" pour mieux comprendre les mécanismes des mélanges culinaires. De 14h à 16h pour les 6/ans

Samedi 12 octobre, 10h30 :

1, 2, 3 Comptines! Venez chanter en famille.

Mercredi 16 octobre, 14h30 : "Le miel dans tous ses états!" par Séverine Bosq de la Maison des Jardiniers. Sur RDV.

Mercredi 30 octobre, 15 h : "Histoires ensorcelantes avec des recettes (maléfiques) aux poils de gambettes et de saïson des macarons au potiron" tout public Avec Caroline Besse.

9 octobre-2 novembre : Expo-peinture "Mille et un grains", Françoise Garroy

Mercredi 6 novembre, 14h30 : "Le miel dans tous ses états!". Sur RDV

Samedi 9 novembre, 10h30 :

1, 2, 3 Comptines avec Odile.

Jeudi 21 novembre, 10 h : "Contes en tissu" avec Caroline Biard pour les tout-petits, sur RDV.

19 novembre-7 décembre : Exposition BD "en chienteté".

Théâtre Pont-Tournant

13, rue Charlevoix-de-Villers - 05 56 11 06 11 pont.tournant@gmail.com

27 et 28 septembre, 20h30, "Molinier, le miroir en pire" Interdit au - 18 ans

2-5 octobre, 20h30 et 6 octobre, 16h Séance scolaire 4 octobre, 14h : *Antigone* de Jean Anouilh

10-12 octobre, 20h30 et 13 octobre, 16h Séance scolaire 10 et 11 octobre, 14h *Le vieil homme et la mer* d'Ernest Hemingway

18 et 19 octobre, 20h30 Samson Schmitt Quintet

23 au 27 octobre, 15h "Lettre à Lilly" Le mime Jean-Bernard

6 novembre, 20h30 Ana Battezzati Soirée tango

7 au 9 novembre, 20h30 et le 11 novembre, 16h Séances scolaires le 8 novembre, 14h, *La cantatrice chauve* de Ionesco

15 novembre, 20h30, *Les petits outrages* de et avec Claude Bourgeyx

20-23 novembre, 20h30, Rue de la muette "Presque seul(s)"

26 novembre 2013, 20h30, Christian Lauba, Richard Ducros et Jean-Philippe Guillo Le "Cabaret Virtuose", pour saxophone et piano.

Agenda du quartier

Centre d'animation

139, rue Joseph-Brunet 05 56 50 82 18

Vendredi 13 septembre : dès 17h00, portes ouvertes, venez découvrir les activités 2013-2014, à 19h30 : pique-nique de quartier, chacun apporte un plat à partager.

Samedi 14 septembre : Bacalaventure pour enfants de 8 à 14 ans/ un adulte par équipe. RDV samedi matin, 9h, la piscine Tissot - Gratuit

Mardi 17-09 au samedi 5-10 : Exposition à la bibliothèque de Bacalan des œuvres réalisées par l'atelier d'art plastique. Vernissage : 24 sept. 18h30.

Jeudi 3 au vendredi 11 octobre, espace st Remy : débats, repas, expositions... clôturé par une soirée guinguette le vendredi 11 octobre à l'occasion des 50 ans de l'association des centres d'animation de quartiers de Bordeaux.

23 novembre : venez découvrir l'œuvre finale et collective du projet ROPA au Forum Social H14.

Régie de quartier

05 56 39 54 19

Vendredi 13 septembre : portes ouvertes aire de compostage. Distribution de compost à 17h suivie d'un apéro.

Vendredi 25 après-midi et samedi 26 octobre de 9h à 17h : 2^e édition de Festi Compost.

Vivres de l'Art

place Victor-Raulin - 06 25 11 32 62

17 oct.-3 nov. : 4^e édition du *Curiositarium*. Scénographie thème « Cirque freaks », avec l'école de cirque, performances burlesques et concerts.



C'est reparti pour **Bacalaventure** le samedi 14 septembre

Une multitude de couleurs, une multitude de techniques, tout plein d'émotions!

L'Atelier Petits bouts et Grandes idées

Nouvel atelier de loisirs créatifs sur notre quartier, **ouvrira ses portes le 1^{er} octobre 2013** mercredi après-midi, lundi et vendredi après l'école.

Dans la bonne humeur, en petits groupes de 2 à 7 personnes, les jeunes prennent conscience que la création manuelle est un divertissement pour tous au travers de réalisations de qualité.

Au gré de leur fantaisie, l'animatrice transmet l'envie de créer, découper, peindre, trouer, coller, colorier, assembler, tracer, scier, clouer, vernir, modeler, tisser, coudre... pour (re)découvrir des gestes en toute convivialité. Objet qui leur ressemble, qui attend au fond d'eux, non encore révélé... Ils vont prendre de l'assurance pour oser, créer, réaliser des objets qui leur font envie.

Les activités sont adaptées à l'âge. Les enfants sont acceptés à partir de 6 ans révolus.

06 14 01 64 46 • pbgi33@gmail.com

Y. Flores-Gausseron

« L'imagination englobe le monde entier, stimule le progrès, suscite l'évolution » A. Einstein

**NOUS AVONS DE L'ÉNERGIE
À REVENDRE !**



**-20% SUR TOUT
LE MAGASIN**

(Hors promotion & marque V-One)

Sur présentation de ce coupon

**PARTICULIERS
&
PROFESSIONNELS**

Voltéo 
BATTERIES, PILES, ACCUMULATEURS

SPÉCIALISTES BATTERIES - PILES

3 MAGASINS : Le Haillan | Bègles | Bordeaux Nord

479 Bd A. Daney - 33000 BORDEAUX

Tél. 05 56 39 08 08

Lundi au vendredi : 8h30 - 12h30 / 13h30 - 18h30

